



Berlin, 19.03.2010

PRESSEMITTEILUNG [*versión española véase más abajo*]

## **Los hijos de la memoria – Die Kinder der Erinnerung. Die argentinische Militärdiktatur im Spiegel der jungen argentinischen Literatur**

**Lesung/Gespräch: Mittwoch, 24. März 2010, 19 Uhr, Simón-Bolívar-Saal  
Ibero-Amerikanisches Institut, Potsdamer Str. 37, 10785 Berlin**

Im Vorausblick auf die Rolle Argentiniens als Gastland der Frankfurter Buchmesse 2010 stellen sich die Schriftsteller Laura Alcoba (La Plata, 1968) und Pablo Ramos (Buenos Aires, 1966) am 24. März 2010 mit einer Lesung im Ibero-Amerikanischen Institut in Berlin vor.

Am 24. März 1976 erschütterte ein Militärputsch Argentinien und hinterließ eine im Schweigen versunkene Gesellschaft. Die Erinnerung erwacht heute in den Stimmen junger argentinischer Autoren, die in der Fiktion eine Form zur Ergründung der jüngsten Geschichte des Landes finden.

Laura Alcoba und Pablo Ramos diskutieren über die Darstellung der argentinischen Diktatur mit den Mitteln der Fiktion und der Erinnerung des Zeugen. Carlos Gamerro (Buenos Aires, 1962), selbst Roman- und Drehbuchautor, moderiert das Gespräch. Im Anschluss wird der argentinisch-chilenische Kurzfilm *En ausencia* (2002) der Regisseurin Lucía Cedrón gezeigt, der auf der Berlinale 2003 mit dem Silbernen Bären ausgezeichnet wurde. Die Veranstaltung findet in Zusammenarbeit mit dem Organisationskomitee für die Teilnahme Argentiniens an der Frankfurter Buchmesse 2010 (COFRA) statt.

Das Ibero-Amerikanische Institut (IAI) ist eine interdisziplinäre Einrichtung des wissenschaftlichen und kulturellen Austausches mit Lateinamerika, der Karibik, Spanien und Portugal. Es beherbergt die europaweit größte Spezialbibliothek für den ibero-amerikanischen Kulturkreis und ist gleichzeitig außeruniversitäre Forschungseinrichtung und Kulturzentrum. Das IAI ist eine Einrichtung der Stiftung Preußischer Kulturbesitz.



**Hinweis:**

**Lesung, Gespräch und Film sind in spanischer Sprache.**

Weitere Informationen:

Julia Borchert, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

Ibero-Amerikanisches Institut

Tel. 030/266 45 4320

[borchert@iai.spk-berlin.de](mailto:borchert@iai.spk-berlin.de)

[www.iai.spk-berlin.de](http://www.iai.spk-berlin.de)



Berlín, 19.03.2010

NOTA DE PRENSA

## Los hijos de la memoria – La dictadura argentina vista por la joven literatura argentina

**Lectura/Charla:** Miércoles, 24 de marzo del 2010, 19 horas, Sala Simón Bolívar, Ibero-Amerikanisches Institut, Potsdamer Str. 37, 10785 Berlin

Como anticipo de la presencia de Argentina como País Invitado de Honor en la Feria del Libro de Fráncfort 2010 los escritores Laura Alcoba (La Plata, 1968) y Pablo Ramos (Buenos Aires, 1966) se presentarán el día 24 de marzo del 2010 en el Instituto Ibero-Americano en Berlín con una lectura de sus obras.

El 24 de marzo del 1976 un golpe de estado sacudió a la Argentina dejando una sociedad hundida en el silencio. Hoy, la memoria resurge en las voces de los jóvenes escritores argentinos que encuentran en la ficción una forma de indagar la historia reciente del país.

Laura Alcoba y Pablo Ramos discutirán la representación de la dictadura argentina a través de los recursos de la ficción y la memoria del testigo. La charla estará moderada por el novelista y autor de guiones Carlos Gamerro (Buenos Aires, 1962). Además se mostrará el cortometraje argentino-chileno *En ausencia* (2002) dirigido por Lucía Cedrón que fue premiado con el Oso de Plata en la Berlinale 2003. El evento se realizará en cooperación con el Comité Organizador para la participación argentina en la Feria Internacional del Libro de Fráncfort 2010 (COFRA).

El Instituto Ibero-Americano (IAI) en Berlín es una institución de orientación interdisciplinaria que se ocupa del intercambio científico y cultural con América Latina, el Caribe, España y Portugal. Alberga la biblioteca especializada en el ámbito cultural iberoamericano más grande de Europa. Es, además, un lugar de producción científica y centro cultural. El IAI es una institución de la Fundación Patrimonio Cultural Prusiano.



**Nota:**

**La lectura, la charla y la película se realizarán en lengua española.**

Para más información:

Julia Borchert, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

Ibero-Amerikanisches Institut

Tel. 030/266 45 4320

[borchert@iai.spk-berlin.de](mailto:borchert@iai.spk-berlin.de)

[www.iai.spk-berlin.de](http://www.iai.spk-berlin.de)